



大会

第五十六届会议

正式记录

第十四次全体会议

2001年10月2日星期二上午10时举行
纽约

主席： 韩升洙先生 (大韩民国)

上午10时开会

议程项目166 (续)

消除国际恐怖主义的措施

秘书长的报告 (A/56/160 和 Corr. 1 和 Add. 1)

罗森塔尔先生 (危地马拉) (以西班牙语发言)：下个星期五，洪都拉斯的埃德蒙多·奥雷利亚纳·梅尔卡多大使将以中美洲一体化计划临时主席身份代表会员国发言。危地马拉完全赞同奥雷利亚纳大使将作的发言。另外，我们要从我们本国角度提出若干具体问题。

我所来自的国家在某种程度上就是一个微观世界。在这个世界中，可与较富有国家相媲美的个人收入水平同使我们跻身于最贫穷国家的收入共存；现代之岛点缀着落后之海；同二十一世纪相适宜的生产和组织方法同过去四个世纪来几乎没有任何演变的其他方法同时存在，而且有时以相互联系的方式运作。同样，人们发现现代文化同可追溯几个世纪的种种文化共存。从这些现象中产生的紧张关系和其他危地马拉社会特有的对立关系过去曾造成种种暴力、不宽容和恐怖主义现象。因此，作为一个总的前提并通过我们自己的经验，我们终于认识到，任何社会要求无论对其坚持者来说可能看起来多么合理，都不能证明可

以采取那些其唯一逻辑就是散布恐怖、动乱和破坏的行径，剥夺无辜平民的生命。

我们还知道，首先，代议制民主是最适宜表达、讨论和最终解决各种不满的框架。第二，经济和社会发展是对长期积累的许多抱怨作出回应的最适当办法。第三，多文化主义不仅适于社会团结，后者还切实得到文化、语言和种族多样性的促进。

根据我们在国家一级所获得的所有经历，我国政府和民间社会断然坚决反对各种形式的恐怖主义。我们完全认识到，恐怖主义蔑视国际社会普遍接受的价值观念，其中包括生命权、无恐惧生活权和行动自由权。另外，任何形式的恐怖主义都有可能在国际关系中造成从国家间磨擦到破坏国际和平等一系列消极影响。

另外，恐怖主义也同我国主流立法的价值观念相抵触，并同1996年缔结的《和平协定》规定的各项承诺，包括代议制民主、发展权、宽容和充分尊重人权相冲突。就我国而言，当地各族人民的特征和权利具有特别重要的意义。

我们已在各论坛并以不同的方式表达我们对9月11日悲惨事件的憎恶和否定。其中包括我们对美国政府和人民表示声援和同情，对大会第56/1号决议以及美洲国家组织9月21日通过的两项决议和中美洲

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(C-178)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。

各国政府和伯利兹代表 9 月 19 日发表的题为“中美洲团结一致共同打击恐怖主义”的声明表示坚决支持。在这个时刻，我不准备详细讨论这个方面。我谨总结我国关于今后如何处理这个局势的政策，这个政策的基础是以下六点。

第一，我国坚决和毫不含糊地反对任何人滥用暴力，对付无辜者，以达到胁迫、威胁、讹诈或引起恐怖的目的，我国毫无保留地支持第 49/60 号决议和第 51/210 号决议附件所载的宣言。

第二，我国深信，打击恐怖主义的斗争是而且必须是实现和保证庄严载入《联合国宪章》各项价值观——促进容恕、不同文化、宗教、种族和国家和平共处以及珍视丰富的人类多样性——的手段。因此，打击恐怖主义的斗争永远不应该成为鼓励打击特定种族、宗教、文化、信仰或信念的手段。今年是联合国不同文明之间对话年，因此，这一信念具有特别意义。

第三，鉴于恐怖主义、犯罪、贩毒和洗钱等祸患之间存在或可能存在联系，而且这种联系日益国际化，打击没有固定区域的恐怖主义活动也包括打击犯罪、贩毒和洗钱活动。

第四，我国深信，打击恐怖主义的斗争要求我们各国在国家一级采取行动，此外，在多边框架内也采取行动，辅助国家行动。在多边框架内，各区域和国际组织可以发挥根本作用。

第五，根据上述观点，我国认为，必须更加努力和有效地执行联合国系统在过去 30 年里已经通过的各项公约、议定书和宣言所体现的大量国际法律准则，这些准则的目标就是以集体行动打击恐怖主义。就我国而言，9 月 11 日事件使我国更加迫切地认识到，我国必须参与所有现有的全球反恐怖主义条约，包括《制止恐怖主义爆炸事件国际公约》和《制止资助恐怖主义活动国际公约》。

第六，由于这些准则以及各国在国家一级和在区域一级采取的措施不足以防止我们在 9 月 11 日所目

睹的事件，我国赞成在联合国框架内通过一项打击恐怖主义问题的全面公约和一项打击核恐怖主义行为的公约。同样，我国同意科菲·安南秘书长的观点，认为联合国是解决这个共同祸患的自然论坛，是解决这个问题最适当机构，上星期五，安全理事会已经证明这一点。

最后指出，毫无疑问，与 9 月 11 日永远联系在一起的那些可怕和悲惨事件应该使我们的工作安排产生一些变化，从而给予恐怖主义行为应有的重视。但是，在处理《千年宣言》所载其他优先事项和目标方面，我们不能迟疑。打击恐怖主义斗争的部分内容毕竟包括在全世界创造条件，消除滋生极端主义事业的温床。因此，国际和平与安全、保护环境、尊重人权以及特别是发展都应该是我们优先议程的组成部分。

阿什塔勒先生（也门）（**以阿拉伯语发言**）：主席先生，我高兴地祝贺你当选大会主席，我相信，以你众所周知的能力、专门知识和丰富政治经验，你将成功地主持第五十六届会议。

9 月 11 日，全世界通过电视屏幕震惊地看到纽约和华盛顿两城市及宾夕法尼亚可怕的恐怖主义爆炸行为，使数千无辜的美国公民和包括也门公民在内的其他国家许多公民丧生。在这个痛苦和悲伤的时刻，我国充分谴责这些针对美国的野蛮恐怖主义行动，并向美国人民、特别是向受害者家属和亲人表示深切哀悼和同情。

也门共和国长期遭受恐怖主义行动的攻击，最近一次是在亚丁湾对美国科尔号驱逐舰的攻击。也门共和国毫无保留地谴责所有恐怖主义攻击行为，重申必须在国家和国际各级打击这些行为。

我国还要求执行关于禁止采取恐怖主义攻击行动、禁止资助、煽动、容忍这些行为和禁止保护或庇护肇事者的国际法和有关决议各项规定。在这方面，由于亟需断绝恐怖主义的一切资助来源，安全理事会于上星期五一致通过了第 1373 (2001) 号决议，我国

强烈支持该决议。该决议还重申，各国必须交流情报，从而在较早阶段打击恐怖主义行为。显然，该决议的重要性不仅在于它是安全理事会通过的，而且也因为它是根据《宪章》第七章通过的面向行动的强制性决议。安全理事会已决定建立一个由其所有成员组成的安全理事会委员会，以监督决议的执行并发挥其适当的专长。决议也要求所有国家向该委员会提供有关执行决议步骤的信息，包括根据安全理事会决议颁布的法律和条例以及制订的国家措施。

尽管该决议是打击恐怖主义的一个新步骤，但是其中有一个漏洞，无疑将影响其执行的可能性，尤其因为它需要所有国家作出积极的响应和进行合作。决议的基础并不是商定的恐怖主义或恐怖主义行动的定义。因此，安理会设立的监督决议执行情况的委员会将承担着重大责任，要为决议针对的恐怖分子下定义。只要委员会考虑到联合国其他决议，特别是大会的决议，它在执行安理会决议时就会获得各国的充分合作。

恐怖主义是一个全球现象，它不承认国家、宗教或地理界线。恐怖主义是极端主义和盲目的不容忍现象的同义词。因此，指控任何国家、民族或宗教为恐怖主义是错误的。因此，我们谴责对任何地方的阿拉伯和穆斯林人采取的报复行动。与此同时，我们满意地注意到美国和欧洲一些高级官员的立场，他们也谴责了在他们国家中的针对阿拉伯和穆斯林人的报复行动。

恐怖主义是一种没有理由和不能放任自流的罪行。鉴于在国际一级打击恐怖主义的日益增加的重要性，自从 1972 年第二十七届会议以来大会在其议程上列入了一个有关消除恐怖主义措施的项目。也门共和国遵循伊斯兰容忍的教导并致力于《宪章》、人权公约和反恐恐怖主义公约，尽最大努力同社会中这一非常严重的现象作斗争。因此，我们采取了所有可能的立法和行政措施。此外，我们谴责和批判世界任何地

方的恐怖主义行动，并表示准备在区域和国际一级同打击这一祸害的所有努力进行合作。

也门共和国是多数反恐恐怖主义的国际公约的缔约国。在 2001 年，也门就有关反恐恐怖主义的公约实施了某些法律，它们是：有关批准也门加入《制止在为国际民用航空服务的机场上的非法暴力行为的议定书》以及 1971 年在蒙特利尔签署的各项民航公约的第 9 (2000) 号法律；有关批准也门共和国加入《制止危及海上航行安全非法行为公约》的第 10 (2000) 号法律；有关也门共和国加入《制止危及大陆架固定平台安全非法行为议定书》的第 12 (2000) 号法律，该议定书也是在罗马签署的。

总之，也门共和国已经签署了 10 项反恐恐怖主义公约。除了反恐恐怖主义活动的伊斯兰教教法的规定，我们国家立法，特别是刑法，包含了反恐恐怖主义行动的非常严厉的法律和严格的惩罚。我们也在 1998 年实施了一项禁止绑架和拦路抢劫的法律，对犯下这种罪行的凶手实行最严厉的惩罚。我们的立法机构一直在执行所有这些法律，并且对恐怖主义行动的罪犯实施严厉的判决，在某些案子中实行处决。

我们呼吁同以色列针对巴勒斯坦人的恐怖主义，包括国家恐怖主义，作斗争。也应当谴责和批判以色列军队和全副武装的定居者对巴勒斯坦男女老幼实行的恐怖主义、有系统屠杀、暴力和围困。我们呼吁国际社会和联合国向巴勒斯坦人民提供适当的保护。

最后，我国代表团认为，有关反对国际恐怖主义的全面的公约草案是及时的，能够加以发展，以成为世界堵塞特定反恐恐怖主义公约的漏洞的又一项工具。我们希望在第三个千年开始时摆脱暴力、战争、毁灭和恐惧，并期望实现和平的世界、为所有人带来安全、正义、平等和繁荣，人权体现着其最崇高的意义。

孙先生 (大韩民国) (以英语发言)：大韩民国强烈谴责 9 月 11 日对无辜平民犯下的可恶的罪行。这

种恐怖主义行动是对人类行为准则和民主的野蛮攻击。由于这些罪行也违背了《宪章》的宗旨和原则以及整个国际法，这种滔天罪行的凶手、组织者和赞助者应当被绳之以法。

大韩民国政府反对国际恐怖主义的立场是坚定不移的。我们再次明确谴责恐怖主义的所有形式和表现，不管其目的是什么和凶手是谁。大韩民国决心参加集体行动，并采取必要的单独措施，以制止今后的国际恐怖主义行动，从而加强长期的国际和平与安全。

在这方面，大韩民国欢迎通过第 56/1 号决议和安全理事会 2001 年 9 月 12 日第 1368 (2001) 号和 9 月 28 日第 1373 (2001) 号决议。

这些袭击清楚地表明，任何国家和任何地方都无法避免恐怖主义这个祸害。恐怖主义已变得日益更具有破坏性，其形式和表现也更加难以想象。向安理会的决议中所确认的那样，恐怖主义已成为对国际和平与安全的主要威胁之一。鉴于这种局势，国际社会有必要采取行动有力的应付这些新挑战并确保恐怖主义份子不能实现其可憎的目标。特别紧迫的是需要加强国际联合努力以防止恐怖主义份子利用民航飞机和其他手段发动袭击。

这次悲惨事件使我们有必要在联合国严肃的处理恐怖主义问题。在大会中，关于这个问题的国际意见正在趋于一致。大会是进行国际合作努力已防止和制止恐怖主义威胁的重要讲坛。国际社会正在看着我们，以很大的希望期待着我们作出反对恐怖主义的一致努力。我们有义务不辜负他们的希望。

向秘书长指出的那样，在我们面临这个巨大挑战时，最至关重要的是在我们中间保持团结。我们应该站在一起，向那些犯下恐怖主义行为的人表明我们的不动摇的决心。

在这方面，我呼吁会员国一道工作以确保早日通过全面公约和充分实施所有有关公约。我国代表团还

希望看到对禁止核恐怖主义行动的国际公约草案所持的不同意见能够尽快得到解决。

对会员国来说同样重要的是采取必要措施以使国际协定划为具体的国内法规，以便加强对恐怖主义的全面准备状态并就此采取必要行动。特别是，所有会员国需要紧急采取有效措施以防止和制止对恐怖主义份子和恐怖主义组织的支助。

我国代表团还支持为防止恐怖主义而进行的区域合作，作为对联合国为制止恐怖主义和提高公众对恐怖主义威胁的认识而作出的努力的一个补充。通过执行区域和国际战略而产生的协同增效作用将大大有助于为制止国际恐怖主义而做出成功的集体努力。

大韩民国目前是 12 项支持国际恐怖主义的国际文书中的 7 项的缔约国，它将加快其国内程序以早日批准和加入其余 5 项公约，包括 1999 年的《制止向恐怖主义提供支助的国际公约》。此外，为了加强其对付恐怖主义的国内机制的有效性，大韩民国将尽早制订一项反恐怖主义法。

同时，我国政府将实施安全理事会第 1368(2001) 和 1373 (2001) 号决议，并非常愿意参加国际社会做出的集体努力。

埃先生 (苏丹) (以阿拉伯语发言): 先生，我首先非常愉快的真诚祝贺你当选大会第五十六届会议主席。我们相信，凭着你众所周知的政治家气质和能力，你将能成功的指导本届会议的工作。我还必须感谢和赞赏你的前任哈里·霍尔克里先生，他刚刚卓有成就的完成了他的任期。

今年我们对消除国际恐怖主义措施的审议具有特殊重要性，因为我们经历了由于 9 月 11 日发生的犯罪性恐怖主义行动而造成的人道主义悲剧。除了使其他美国城市感到震惊外，这个事件使我们这个国际组织的东道市纽约的人民感到震骇，并造成数以千计的无辜者丧生。我国代表团强调它完全谴责这个可憎的行动。我们对美国代表团表达我们最深切的同情和最真诚的慰问。我们请他们向失去亲人的受害者家

属，以及向那些在岗位上献身的消防队员、警察和医务人员的家属转达我们的慰问。

苏丹对针对无辜平民所采取的恐怖主义行动的谴责并不是临时性的；它反应了产生于我们的文化遗产和价值观念的一种真诚的精神。我们的立场是基于善意，并且是我们多年以来不断努力强调苏丹对制止恐怖主义的承诺的延伸。在这方面，苏丹与安全理事会进行了积极合作。它还签署和加入了关于恐怖主义的每一项国际公约以及关于消除国际恐怖主义的所有国际公约。因此，苏丹是处在这项努力的前线的国家之一。苏丹还重申了它对消除国际恐怖主义的承诺，它为此目的而参加了与其交界的邻国和其他国家，包括美利坚合众国共同执行的双边合作方案。

苏丹想表示它支持随后将代表阿拉伯集团作的关于消除国际恐怖主义的措施的发言。苏丹还重申其对非洲统一组织、伊斯兰会议组织、非洲集团和不结盟运动在这一领域既定原则的承诺，并强调尊重所有外国占领下人民不可剥夺的自决和独立权利的重要性，在这一点上，我们告诫大家以色列利用目前的局势使压迫巴勒斯坦人民逐步升级，这是一个严重的事项。

我国代表团认为，恐怖主义是刑事灾难，不能与任何文化、种族或宗教联系起来。恐怖主义就是恐怖主义，9月11日发生的事件是恐怖主义行为，与伊斯兰没有任何关系。

我国代表团非常感谢布什总统、美国行政当局其他成员和欧洲领导人做出的明智声明和保证，他们明确指出反对恐怖主义的战争并不是反对伊斯兰的战争，我们强调支持各宗教和文化之间和平共处的重要性。

苏丹正在做到言行一致，我们向所有人宣布，我国领土永远不会成为恐怖主义份子或恐怖主义集团的避难所，我们对国际上消灭恐怖主义努力进行建设性的合作表示承诺。苏丹再次表示决心执行国际法和联合国关于制止恐怖主义行为和禁止支助、煽动和宽

恕恐怖主义份子以及保护犯罪者决议的有关规定，并欢迎安全理事会第1373(2001)号决议。

苏丹本身就是歹徒集团恐怖主义的受害国，我们愿利用这次机会呼吁联合国所有会员国积极响应大会第56/1号决议，并毫无保留地对该项决议的文字和精神做出承诺，战胜各种形式表现的恐怖主义。

最后，我们祈祷，愿全世界充满和平，愿正义公平和公正盛行，愿能够消除痛苦。我们祈祷，愿所有人无论其种族、肤色或宗教差异如何均能在我们所希望的稳定、安全、团结和热爱和平的世界中和平共处。

考恩先生（爱尔兰）（以英语发言）：历史上有一些时刻如此定义明确，在目睹者的记忆中如此刻骨铭心，逐渐成为确定改变历史事件的里程碑，成为新的刚毅和决心的推动力。9月11日这样的时刻发生了，国际恐怖主义力量怀着凶险恶毒的目的对美国人民进行攻击，造成全世界的嫌恶和恐怖。

这些恐怖主义的强盗行径和国际上随后做出的坚决必要回应并非如一些人所认为的那样代表着文明或宗教战争之间的冲突。国际恐怖主义攻击普遍价值，其中包括联合国赖以建立的宗教容忍价值。我们对这些暴行做出集体反映，必须拥护这些价值观念，彻底消除使拥护铭刻在《联合国宪章》中的原则和隐藏在中间试图破坏这些原则的人之间产生差别的因素。

必须拒绝向国际恐怖主义提供发动攻击的途径和机会，使他们无法追求任何事业或发泄可察觉的不满，这不能有任何例外，需要坚定解决。击败恐怖主义需要时间，没有各国政府对这一任务的完全承诺，没有各国政府之间尽可能广泛的合作，就不可能实现。

大会多年以来在应付恐怖主义各方面的问题以及确定各会员国需要采取的措施方面成绩卓越，现在应该更加迫切地继续努力，充分补充所需国际文书。当然在本大会就各项公约达成协议显然是不够的，签署各项协议也是不够的。签署、核准和执行公约的记

录令人失望，现在这方面的工作应该立即成为我们的头等议程，只有我们的行动才能够显示出我们成功的决心。

安全理事会和大会始终在采取行动，正在发出这个信息，我们联合国的各国人民正在告诉恐怖主义份子：你们的行动不代表我们；我们拒绝你们的死亡和屠杀运动；你们的道路是摧毁我们所珍视的一切及联合国所体现和反映的全部事项的道路；我们将共同行动，确保你们不会成功。

我们必须在 3 个方面应付国际恐怖主义的威胁，第一，作为联合国会员国，我们必须按照安全理事会第 1368 (2001) 号决议竭尽全力把 9 月 11 日攻击的犯罪者、组织者和赞助者绳之以法，并防止这类暴行再次发生。第二，我们在长期的主动行动中必须联合起来，通过阻断国际恐怖主义基金、切断其弹药供给和技术支助以及拒绝给它提供计划和准备行动的基础来击败这个恶兽。第三，我们必须加倍努力，结束许多冲突和非正义行动，一方面这些冲突和非正义行动绝不是 9 月 11 日恐怖行动的正当理由，但是，另一方面却被恐怖主义份子利用来收集对其歪曲哲学的支持。

在应对对安全即刻威胁的第一方面，安全理事会已经在其第 1368 (2001) 号决议和第 1373 (2001) 号决议中承认《宪章》第 51 条所确认的个人和集体进行自卫的固有权利。美国遭受到最严重的攻击，这是恐怖主义对美国目标所发动的一系列攻击中的一次。谁会有理由说美国没有权利有目标地以相应的方式捍卫自己，并把那些计划、实施和协助这些暴行和继续威胁国际和平与安全的人绳之以法？

爱尔兰正在回应恐怖主义的即刻威胁中努力发挥应有的作用我们配合警方调查，并对执行安全理事会第 1368 (2001) 号决议的飞机开放领空和机场。爱尔兰不是军事联盟成员国，但是爱尔兰在反对恐怖主义的斗争中并不是中立的。

我要问，联合国每一个会员国哪能不参加对付一种对国际和平与安全的全球威胁的集体行动？

过去两年，阿富汗塔利班政权违抗安全理事会的要求，拒不交出针对美国的恐怖主义运动的一名主要嫌疑犯——乌萨马·本·拉丹，因此整个国际社会完全有理由拒绝给它外交承认。

但是让我讲清楚，阿富汗人民已经受到干旱、内战和政治动乱的严重痛苦，不能要他们对塔利班的行动负责，绝不能让他们为塔利班的抗拒承担后果。国际社会正在正确地动员起来，解决阿富汗人民所面对的日益糟糕的人道主义局势。就爱尔兰而言，我国政府昨天已宣布，我国将再拨款 300 多万美元，响应联合国的捐赠警报。

在二级范围内——即法律行动范围内，我们必须采取协调行动，剥夺国际恐怖主义对人和财产发动攻击的手段与能力。这只能通过我们所有各国政府对这项任务作出强有力的承诺，在我们之间展开尽可能广泛的合作，才能实现。

多年来，大会在处理恐怖主义各方面问题方面已经做了出色的工作。我们已经有 12 份不同的国际公约，它们都在不同角度涉及恐怖主义问题，包括一份非常重要的公约，即 1999 年通过的《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》。我们包括我国政府，必须迅速采取行动，确保这些公约的批准和执行。

我们还要更进一步，比如，加快有关印度提出的关于恐怖主义问题的全面公约草案和由俄罗斯联邦提出的关于核恐怖主义问题的公约的工作。

安全理事会也在积极行动。爱尔兰作为现任安全理事会主席，坚决欢迎上星期五通过第 1373 (2001) 号决议。我们将尽我们的力量确保将要建立的监督所有会员国执行该决议情况的委员会尽早开始工作。这方面，我希望能尽早就该委员会的结构和主席人选达成协议。

在第三级，我们必须争取消除对国际恐怖主义头目用来作为他们行动理由的冲突、间离和贫困状况。我们必须表明，我们能够直接或间接地处理这些问题，通过和平对话与合作解决这些问题。

在相互尊重的基础上谈判，导致一个体现各方正当权利的公正与和平的解决办法，是解决冲突的唯一有效办法。这方面，我们在爱尔兰自身的经验已证明了这一点。我们在爱尔兰所面临的任务是尽早把政治进程推向前进。所有有责任的各方都必须履行它们的义务。

成功的谈判需要妥协，但这往往被错误地说成是绥靖政策或投降。我们需要为妥协的思想恢复名誉，压倒极端主义的势力。我们已在世界各地的许多例子中看到，极端主义分子如何害怕妥协，他们犯下恐怖主义的暴行，目的就是想要阻止谈判。我们绝不能让他们目的得逞。

纽约市作为联合国总部所在地已有半个多世纪。在这段时间内，纽约市所提供的服务、它的警察局和消防局，保证了本组织及其会员国代表团的人身安全。我们特别感谢纽约市和它的服务。我们知道，那些冲上世界贸易中心的楼梯去救人，因此失去了自己生命的警察和消防人员，如果遭袭击的是联合国大楼，或者是我们各国代表团或代表团工作人员居住的任何大楼，他们也会同样做。

纽约市的警察和消防人员作出了这样的牺牲。他们选择冒着生命的危险拒绝阴暗、鬼祟的恐怖主义懦夫发动的谋杀与破坏的行动。这些家庭牺牲了他们的亲人，他们以最崇高的行动表明，恐怖主义分子不管是谁，不管藏在哪里，他们的行动不代表我们自由世界的人民。

让这些形象和在最可怕的恐怖面前勇敢无畏和英雄的故事不断地提醒我们，我们联合国大会的成员有我们自己的责任要履行，确保绝不让恐怖主义分子在全球任何地区得到庇护。这项责任要的是行动，而不是语言。

我们听到朱利安尼市长昨天在这一讲台上充满智慧和富有领导力的发言。今天我只能代表爱尔兰人民说，纽约市过去几年以它的勇气和崇高行动，使我们为它感到光荣。

我亲眼看到世界贸易中心的残骸，下面埋着 5 000 多人的尸体。通过这一残骸和如此令人发指的对生命的破坏，我们联合国人民必须争取重建本组织的道德权威。我们首先必须领导打击国际恐怖主义的斗争。爱尔兰政府和我国驻纽约代表团准备在我们担任安全理事会主席的整个期间及其以后承担起这一挑战。这不会是一场短暂或者轻易的斗争，但是为了我们，为了子孙后代，我们必须胜利。

拉齐凡德里亚马纳纳夫人（马达加斯加）（**以法语发言**）：主席先生，马达加斯加在这一讲台上，通过我象其他各国一样，在你就任大会第五十六届会议主席之际，向你以及你的前任哈里·霍尔克里先生，表达我们的问候和敬意。我们再次祝贺秘书长科菲·安南连任，这证明了我们对他的信任与感谢。

今天，在发生在美洲最强大的国家心脏地带纽约市的空前悲剧之后不久，眼泪远远还没有干，伤口远远还没有愈合，愤怒远远还没有平静下来。整个人类被震动了。

昨天我们认真地听了纽约市市长鲁道夫·朱利安尼先生的发言。在几千无辜人民突然丧生，我们的兄弟姐妹遭受屠杀，数千孤儿的苦难和失去儿女的父母的痛苦之后，我们同他和美国人民与政府一样感到痛苦。我们同美国人民和政府一样决心重建这一传奇的城市，恢复一个独一无二的历史纪念碑——一个繁荣与自由的象征，一个团结力量的体现。不用说，所有国家毫无例外都必须坚决加入打击恐怖主义这一普遍性祸害的全球联盟。

我谨代表马达加斯加政府和人民向这些野蛮行径的受害者的家庭再次表示我们的深切同情和衷心慰问。请允许我引用马达加斯加共和国总统迪迪

埃·拉齐拉卡在这场灾难之后不久给乔治·布什总统的信中的一段话：

“我十分震惊地获悉今天使美国举国悲痛的破坏性攻击。我愿表达我对这些行为的极大愤慨和强烈谴责。”

我愿在这个讲坛上明确谴责一切形式和一切性质的恐怖主义行为，无论这种行为在哪里发生，也无论这种行为由谁所为。

我们欢迎关于举行这次会议的倡议，我们认为这次会议极为重要。马达加斯加坚定地认为，我们这个组织在打击国际恐怖主义方面可以发挥杰出的作用。作为国际安全的捍卫者和最高决策机构，联合国必须充分迅速地实施针对恐怖主义肇事者的制裁活动。

在千年首脑会议上，我们保证与犯罪和恐怖主义作斗争，遵守有关的国际公约，并且立即实行这些公约。马达加斯加完全支持 2001 年 9 月 12 日通过的谴责针对美利坚合众国的恐怖主义攻击的决议，支持 9 月 28 日通过的安全理事会第 1373 (2001) 号决议。

根据其各项原则，马达加斯加除其他以外加入了《制止恐怖主义爆炸事件国际公约》、《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》以及《非洲统一组织防止和打击恐怖主义公约》。此外，马达加斯加还签署了《跨国犯罪公约》及其两项议定书。

在区域一级，马达加斯加始终支持在印度洋委员会范围内通过与我们的姐妹岛屿国家现存的合作关系，将印度洋建设成为一个和平区。确认了一项战略，该战略包括就主要贩运活动交流信息，制订计划协调立法以及完成关于建立多边合作机制预防和惩治跨国犯罪的协议的议定书。

在国家一级，在 9 月 11 日攻击事件之后立即加强安全措施。这些措施涉及到行政建筑物、外交使团、港口和机场基础设施以及边界地区。还采取措施加紧控制和监测全国各地的交通情况。给予入境签证和临时居住签证现在已经成为一个更重要的保安措施。为

了确保空中交通的安全，我们扩大了国家航空公司的保险覆盖面。

恐怖主义行为的急剧增加，所采用方法的日趋复杂以及恐怖主义网络的不断扩大，这些都要求我们重新思考在这一共同斗争中的策略。在这一方面，我国代表团希望尽快通过一项关于国际恐怖主义的综合性公约。这项综合性公约将以 12 项现有的关于防止和制止恐怖主义的多边公约为基础，并且将强调将由各个会员国采取的具体措施。在警察和司法调查方面进行的国际合作必须加强。在这一方面，发展中国家需要持久的援助和物质支持。

如过去的经验所显示的那样，采取新行动的能力取决于是否可以得到支助资金。因此，有必要建立一个打击恐怖主义世界基金，这项基金应该向其他联合国基金一样有组织并经过协调。在这一方面，我们建议将这一事项纳入下届特别会议的议事议程。

最近的研究报告强调，在恐怖主义的扩散与毒品贩运之间存在着密切的相关关系。清洗毒品贸易的毒资，是恐怖主义活动资金的主要来源。这就是我们为什么必须加强各自国家的规章制度，加倍努力摧毁生产和销售毒品的网络的原因所在。

令人遗憾的是，全球化扩大了南方和北方之间的发展差距。这无疑会导致政治、思想、特性、文化和经济上的挫折感，这或许是暴力和愚蠢行为的可能源泉。全面修订关于官方发展援助的国际政策以便向贫穷国家提供更好的援助，现在比以前变得更为紧迫。

最高优先事项仍旧是铲除紧张局势和冲突的温床。我们欢迎巴勒斯坦行政当局主席亚西尔·阿拉法特与以色列总理西蒙·佩雷斯之间最近举行的会议。我们希望看到中东局势出现迅速的积极发展。

在联合国不同文明之间对话年期间，学习宽容是一种神圣的职责。马达加斯加共和国总统建议在国家一级制订一项在公认的宗教机构之间互不侵犯的条约。这项主动行动应该加以扩大，以便确保形成一个有利于信任和稳定的环境。任何宗教都不可用来进行

犯罪活动、自杀或任何类型的屠杀。我们必须要有勇气谴责极端主义和宗派主义宗教集团的扩展。

总而言之，我们必须促进各文化间的对话；我们必须学习如何听取相互的意见；我们必须努力促进相互理解，这样我们才能够共同努力更好地打击恐怖主义。

哈斯米先生（马来西亚）（以英语发言）：在最近发生针对美国的恐怖主义袭击事件导致众多人员伤亡和财产损失之后，摆在我们面前的这个问题变得更为关系重大和紧迫。马来西亚强烈谴责 9 月 11 日的十恶不赦的行径，衷心地希望对此事件负责人将最终被绳之以法。我们同美国人民和在该事件中有国民丧生的其他国家一样感到悲痛。在这场悲剧中，我们也损失了一些人。这些攻击是令人震惊的残酷的警钟，使我们大家都认识到国际恐怖主义的危害性，我们大家在恐怖主义面前都是最易受害者，恐怖主义是我们全球社会今天面临的最复杂的安全挑战。

副主席舒博克什先生（沙特阿拉伯）代行主席职务。

马来西亚谴责所有形式和表现的恐怖主义。我们认为，所有恐怖主义行为、做法和行径都是犯罪，而且无论肇事者的动机如何，都是没有道理的，因为受害者是手无寸铁的无辜平民。恐怖主义是仇恨和不容异己的暴力表现。它威胁到生命权、自由权和安全权。它引发混乱、恐惧和不安全以及所有方面的不稳定和不确定。

在发生了针对美国的可怕袭击之后，马来西亚总理马哈蒂尔·穆罕默德博士呼吁举行一次世界领导人会议，讨论国际恐怖主义问题，这是由于此类罪行性质严重，可能给所有国家造成影响。他理解目前正在为取缔恐怖主义集团和制止恐怖主义而进行的筹划，但同时他反对动用武力，导致无辜平民成为受害者。他认为，以武力进行报复的做法不能解决问题，因为报复行动只会引起反报复，因而导致国际和平与安全面临种种危险。

我国总理认为，为了使全球遏制恐怖主义的努力产生效力，国际社会必须客观而公正地对付这一现象。国际会议应由联合国主持召开，必须全面审查恐怖主义问题，包括它的定义、根源和适当对付措施。只要世界上一些地区，尤其是巴勒斯坦人民被压迫的问题得不到解决，目前在联合国之外考虑采取的措施，包括使用武力，都解决不了问题。

马来西亚强烈支持遏制恐怖主义的努力，国际社会现在必须认真关注促使一些人实施恐怖主义行动的那些问题。这不是要使用恐怖手段开脱，也不是要减轻其罪责，因为此种行为的严重性是无法开脱的，也是不可宽恕的。这样做是要让人们理解国际恐怖主义问题的复杂性，以便我们能够尽可能有效地运用我们手中的一切手段，打击恐怖主义。

伊斯兰会议组织和不结盟运动都呼吁在联合国主持下召集举行一次国际会议，以便制定一套联合而且有组织地对付国际恐怖主义的对策。令人遗憾的是，尽管这一建议已被列入大会第 51/210 号决议所设特设委员会的议程，但迄今在落实该建议方面仍未取得任何进展。

鉴于国际社会所面临挑战的艰巨性，举行一次关于恐怖主义问题的联合国会议将有助于在最高级别达成的广泛共识基础上，推动开展共同的国际努力。它将提供必要的政治动力，促进完成目前正在联合国开展的解决这一问题的努力，尤其是制定一项关于国际恐怖主义的全面公约以及一项关于扼制核恐怖主义行为的公约。我们都一致认为，最近的恐怖主义袭击不仅是针对美国，而且也是针对这个组织的所有会员国，因此铲除这一对文明社会的威胁的全面战争必须在联合国这里发起，而且必须包括所有会员国，使我们每个人都能充分发挥适当的作用。我们希望，国际上声援和支持反恐怖主义运动的压倒性呼声不会只是昙花一现，而是在联合国这里所开展的持续认真努力的开始。

要想通过国际社会毫不含糊的协作努力来扼制恐怖主义，那么就必须采取客观而公正的态度。鉴于

一些人将恐怖主义与某一特定集团或族群挂钩，因此这样做尤其重要。对恐怖主义的陈规定型看法不是一种建设性地处理这个问题的态度。它会严重损害我们在最近的悲剧事件之后共同开展的事业。它会在国家之间制造不信任，而目前亟需的正是在国家之间建立信任，因为这一信任对于消除这一威胁的全球努力来说，极其重要。恐怖主义是全球社会的共同敌人；不应给它添加任何民族色彩或作任何形式的宗教归属。

正如先前发言的人已经说过那样，恐怖主义是不分宗教或民族的。恐怖主义的目的完全是为了谋求实施者及其资助者个人或集团的一己私利。因此，必须通过不同文明之间的对话来增进世界各国人民之间的谅解。我们真诚希望，这一对话将摆在联合国议程的更优先位置，尤其在目前这个形势下。

在处理恐怖主义问题时，各国需要反思它们在处理内部安全状况方面的做法。一国安全机构以安全为由开展的行动如果在平民中造成普遍的忧虑和恐惧，就与任何其他形式的恐怖主义一样不人道而且具有同样的破坏性。在采取安全措施时，各国必须遵循适度反应的原则。在被占领巴勒斯坦领土的目前局势下，这一点尤其重要。在那里发生了过度使用武力的行为，其目的是阻遏为争取权利而开展斗争的人们。必须以针对恐怖主义集团所实施暴力行为的相同蔑视态度看待此种国家动武行为，因为它导致大量人命丧失、伤害和平民极端痛苦。

为了对付我们面临的挑战，我国代表团强烈支持目前正在第六委员会和大会中开展努力，制定有关国际恐怖主义的全面公约。然而，在草拟这样一项公约时，必须确立清楚明了并经过普遍商定的恐怖主义定义。如果没有一个商定的定义，那么将难以制定或实施对付这一祸患的国际协议。攻击无辜平民的纯粹恐怖主义行为在任何情况下都是没有道理的，应将它与殖民或外国统治或外国占领下的人民争取自决和民族解放的合法斗争区分开来。后者已得到联合国有关决议和国际声明的承认。通过解放斗争或独立战争而赢得自由的联合国所有会员国都会完全理解和支持

这一固有而且不可剥夺的合法权利。我们真诚希望，目前国际社会开展打击恐怖主义努力的紧迫性将推动在大会本届会议期间就公约草案开展的谈判。

如果不讨论核恐怖主义所构成的威胁，那么任何有关国际恐怖主义的讨论都是不全面的。最近利用尖端手段对美国实施的胆大妄为的恐怖袭击加深了人们的这一关切，要求我们对核恐怖主义的固有危险作出严肃的反应。防止核恐怖主义行为的最有效途径最终固然是彻底消除核武器——这应是我们的长期目标——但早日通过一项制止核恐怖主义行为的国际公约则是消除这一威胁的重要第一步。同样重要的是，应强化现有所有旨在减少并最终消除核武器和其他大规模毁灭性武器的条约、协议和准则。

如果我们在我们共同但艰难的努力中要取得成功，加强国际合作是不必可少的。我们前面的任务具有很大的挑战性，要求我们大家在国家、区域和国际一级进行努力与合作，以便除其它外，逮捕肇事者并将他们绳之以法；为此缔结协定和其它合作的安排；执行我们所签署的有关国际法律文书；以及拒绝给予恐怖分子庇护并冻结他们的资产。马来西亚将发挥自己的作用。我们将支持所有旨在根据国际法和《联合国宪章》的原则促进打击恐怖主义方面的国际合作的努力。上星期五所通过的安全理事会第 1373(2001)号决议为这种合作提供了一个重要的构架。

英欧尔松先生（冰岛）（以英语发言）：这是我在第五十六届会议的第一次发言，请让我真诚地祝贺主席的当选。在这些艰难的时刻，他将发挥重要的作用，我向他保证，冰岛代表团愿意支持他的努力。

由于这也是 9 月 11 日恐怖分子对美国进行恐怖袭击之后冰岛的第一次发言，我谨向美国政府和人民表示冰岛政府和人民的深切同情。我国与受害者的家属和朋友同感悲痛。我们强烈谴责针对无辜人民的这些不可思议的残酷和胆怯行动的幕后力量。

我欢迎有这次机会来重申冰岛充分支持美国对国际恐怖主义威胁作出反应的方式。有效地对付这一

威胁要求一种超越军事报复的全面的、长期的做法，尽管使用武力也许是必要的。作为一个全球性问题，恐怖主义，包括其网络和资源也必须得到整个国际社会充分的注意。

我们看到正在出现一个国际联盟，近期而言，它准备将那些应负责任者绳之以法，长期而言，它将进行紧密合作在世界上根除恐怖主义组织，使未来不再有这种罪恶。这的确是一个积极的事态发展。

在这方面，也请允许我强调北大西洋联盟援引《华盛顿条约》第五条的重要的历史性决定。因此，对美国的袭击已经成为对一个致力于集体防御的联盟的每一个成员的袭击。个别或集体防御的权力已经明确地载入《联合国宪章》第五十一条。北大西洋联盟准备与其伙伴进行合作，展开一场长期的打击国际恐怖主义的运动。在这方面，我要特别提及俄罗斯联邦的重要作用。

加强努力是必要的。欧洲安全与合作组织（欧安组织）已经要求所有 55 个参加国一道努力制订一项打击恐怖主义的全欧安组织的行动计划。欧洲委员会和欧洲联盟也一样，它们也以同样的决心迅速作出反应，以寻求打击国际恐怖主义的途径。

在国家一级，冰岛已经采取必要的步骤，以加入并批准我们昨天签署的《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》，并迅速批准已经签署的《制止恐怖主义爆炸的国际公约》。此外，我们也在考虑冰岛还没有加入的联合国其它反对恐怖主义的公约，以期尽快批准这些公约。安全理事会第 1267（1999）号、第 1269（1999）号第 1333（2000）号决议也正在得到执行。

在这方面，我们欢迎安全理事会迅速采取一致的行动，通过第 1373（2001）号决议，除其它外，该决议是为了阻止资助恐怖主义的所有可能的途径。冰岛也正在通过和修订其立法方面与欧洲联盟进行紧密的合作，以便为制止国际恐怖主义提供便利。

所有这一切符合支持安全理事会第 1368（2001）号决议，呼吁国际社会加强努力，防止并制止恐怖主

义行径的异乎寻常的团结立场，也符合大会要求采取紧迫行动，加强国际努力以防止并根除恐怖主义行动的一致性。一个真正的全球联盟正在出现。我赞扬美国政府在建立这个独特联盟方面所发挥的作用。

绝不能为恐怖主义行径进行辩护；恐怖主义行径总是人们所不能接受的暴力行为，那些遭受其害的是无辜的平民。我们赞扬国际社会所采取的多层面的全球做法及其全面的反应，利用各国政府所能掌握的各种手段，包括经济、政治和外交以及军事手段。联合国必须保持警惕，继续解决可能加剧恐怖主义的幕后者试图利用并为自己的利益残酷和疯狂地加以操纵的绝望、疏远和无助心态的那些问题。

9 月 11 日的悲剧性事件从根本上改变了我们的安全环境，因此，打击恐怖主义应当成为联合国的一个优先事项。我们承认，长期以来联合国一直积极地进行反对国际恐怖主义的斗争。现在我们必须制订新的方法，并充分利用联合国系统所掌握的各种手段、本组织的真正的全球性特点，以及我们所掌握的许许多多的国际法律文书。

反对恐怖主义斗争并不是针对任何宗教或任何种族群体的斗争。我们必须避免各种形式的歧视、恐外和不容忍。最重要的是，我们决不能受到恐惧，而不敢坚持我们的民主、自由和人权的基本价值观念。让我们携起手来防止二十一世纪变成一个恐怖的时代。我们已经为使这个世界更安全和更稳定作出了太多的努力，不会让这种情况发生。

艾哈迈德先生（巴基斯坦）（以英语发言）：仅在一年前，我们各国领导人聚集在这个伟大的城市——世界的首都——重申对联合国理想的信念，并保证一道努力争取建立一个更美好的世界、一个更加和平与更加公正的世界。他们重申了对《联合国宪章》永恒的、普遍的宗旨和原则的承诺。新千年给我们带来了对人类基本价值观念——在《千年宣言》中明确阐述的价值观念，即自由、平等、公正、团结、宽容和共同责任等价值观念——的新希望。

不幸的是，在我们实现预见的目标的道路上遇到了严峻的现实。我们受到被我们称为恐怖主义的普遍邪恶的新面目的打击。这一灾祸没有任何地理边界，并且困扰所有宗教、地区、国家和社会。恐怖分子袭击的不是世界贸易中心，他们袭击的是世界。这是对人类的袭击。包括我国在内的 80 多个国家的国民在这场悲剧中丧生。

我们向受害者家属表示慰问，我们为遇难者灵魂祈祷。我们还为那些仍然失踪的人祈祷。我们同美国人民一样感到悲痛和愤怒。并且在他们国家最大的悲剧时刻同他们站在一起。

我们在过去场合赞扬这一城市、这一城市的人民和政府充当联合国热情的东道主，并且不仅在每年的大会届会和其他会议，而且在历史性的首脑会议和各种大会中使世界社会领导人能够在这里聚集一堂，为和平与安全事业和其他伟大的人类事业奋斗。

今天，我们赞扬纽约市和纽约人民以及那些在安乐与灾难时期管理纽约市繁重事务的人在处理这场悲剧中所显示出的勇气、坚忍不拔的精神和同情心。我们赞扬州长帕塔基和市朱利安尼领导一场空前的行动。我们感到荣幸的是，朱利安尼市长昨天同我们一起参加了这一全体会议，我们向他表达了对这场悲剧的看法和感想。

在联合国，尽管我们在这里所代表的地区、宗教、文化和价值观念以及经济和政治制度各不相同，但我们的反应是自发性的、迅速的。我们谴责了在美国发生的恐怖主义袭击事件，并决心共同努力不仅将肇事者绳之以法，而且还要预防和制止恐怖主义。安全理事会和大会在 9 月 12 日一致通过决议，为消除这一令人发指的现象的国际联盟提供了合法性。为了强调在处理恐怖主义问题中我们目标的严肃性，我们采取了特别措施，把这一辩论从其传统论坛、第六委员会改为全体大会——联合国系统主要决策和代表机构。

我自己的国家、巴基斯坦对恐怖主义深恶痛绝，并且谴责各种形式和规模的暴力，巴基斯坦毫不犹豫

地尊重并接受国际协商一致意见和国际看法。我们一向谴责所有形式和表现的恐怖主义，包括国家恐怖主义。我们从来没有宽恕恐怖主义行为，并且一直与国际社会合作打击这一普遍灾祸。今天，我们再次保证在打击恐怖主义的斗争中给予充分的支持和坚定的合作。

我们欢迎在大会全体会议上讨论这一重要的、严肃的问题。由此产生的方法当然将纳入将在第六委员会拟订的决议中，除非主席先生你考虑另一个替代方法。安全理事会上星期五也通过了一项全面的决议，为打击恐怖主义的斗争提供了新的势头。决议使所有会员国有义务不赞助、支持和庇护恐怖主义。我们希望，这项决议、加上现有的有关恐怖主义的国际公约将为国际社会对付这一全球威胁提供一个有效的规范框架。

我们巴基斯坦人将继续履行根据《联合国宪章》所承担的义务。穆沙拉夫总统明确地阐述了我国对这一问题的政策，并且使我国人民充满信心地支持我们作出的成为打击恐怖主义国际联盟一部分的决定。这是一条困难的道路，但是我们决心支持正确的、公正的事业。

当我们努力应付人类面临的最严重挑战时，我们的方法既不应该是装装门面的，也不应该受到感情或愤怒心情的支配。当然，必须将肇事者绳之以法。但是，我们的斗争决不能局限于报复或报仇。我们必须处理产生仇恨和暴力事例的根源。伤害无辜的个人疯狂行为或团伙丧心病狂的行动既是一种犯罪，也是一种疾病。罪行必须受到惩罚；疾病必须受到根治。

作为一种预防和威慑，国际公约和决议确实是必要的。我们必须执行这些公约和决议。冻结资产、查封银行帐户、消除安全港及信息分享，是控制恐怖主义行为的重要步骤。然而，作为一项长期解决办法，我们必须找出问题的根源并诊断体内的疾病。仅仅靠绷带是无法医治根植于各种制度和社会的不正义现象的伤口的。

无论我们考虑对恐怖主义采取什么行动，这种潜伏在恐惧和沮丧的阴影之中的不露面敌人、即我们所遇到的新的敌人，滋生于仇恨和错觉，并得到无知和贫穷的助长，除非我们通过共同的繁荣和发展而建立起全球的和谐、相互容忍和稳定，它们是不会消失的。如果存在于社会不平等、对受蹂躏者的剥削、剥夺基本权利和不正义感的恐怖主义根源不得处理，它将继续纠缠我们。只是集中于其症状或其丑恶的表现，将过于简单。恐怖主义现已作为一种不同的挑战而出现，需要以不同的但却是坚定和适度的方式加以处理。

恐怖主义否定人的尊严。人的尊严在赤贫的环境和剥夺不可剥夺权利的情况下即无法实现，也得不到保障。今天所代表的大多数国家——如果不是全部国家——曾在其历史上的某一点根据各国人民自决的主要原则而选择了自己的命运。然而，同这一普遍原则相反的是，甚至今天仍有一些人民被剥夺其根本的自决权利。本组织档案中的有关其命运和未来的安全理事会决议，仍未得到执行。存在着一种基于权宜之计的有政治选择的作法和态度。

如我所说，安全理事会有关在外国占领下进行反抗的人民的命运和未来的决议，仍存在本组织的档案之中。现在应作出果敢的决定并采取切实的作法。我们打击一切形式恐怖主义的普遍义务，决不能使我们忽视公正、持久和体面地解决巴勒斯坦和克什米尔争端的必要，这确实将给整个世界带来持久和平与稳定。

面对目前的危机，我们担心恐将出现人道主义悲剧。数百万阿富汗人正因害怕战争而离开家园。20多年来收容世界上最大难民人口的巴基斯坦，目前正面临着150万阿富汗难民的大规模涌入，我们担心的是新的涌入。秘书长科菲·安南呼吁捐助国加以注意。联合国难民事务高级专员对正在出现的人道主义危机规模提出警告。国际社会对这一危机如何反应，将是不仅对其能力、而且对其良知和道德责任的真正考验。

我们要想使世界变得更美好，还需要世界各地的经济福祉。在去年的千年首脑会议上，我们的领导人决心向贫穷开战，使发展权利成为每个人的现实并使全人类摆脱匮乏。这些是《千年宣言》中所用过的词句。

我们需要具体的步骤来实现这一目标。正在展开的为发展提供资助的进程，使我们有机会在所有主要利益有关者，包括布雷顿森林机构和私营部门的参与下以整体方式处理该问题。我们必须通过该进程而发起集体努力，以在贸易、伙伴关系和相互依存方面建立新的合作模式。

我最后要援引伍德罗·威尔逊总统著名的《十四点》序言中的话。

“使世界变为可适于安全生活之地；特别是使每个爱好和平的国家感到安全，它们同我国一样，希望过自己的生活、决定其体制、相信享有正义和世界其他人民的公平交往，以反对武力和自私的侵略。世界各国人民实际上是这一利益中的伙伴，而我们则清楚地看到，除非让它人享有正义，则我们就不享有正义”。

佐藤先生（日本）（以英语发言）：首先，我要借此机会再次代表日本政府和人民，对9月11日的罪恶恐怖主义袭击造成的受害者表示哀伤，他们在美国很多地区以及很多国家留下了家庭和家属。死者家属以及美利坚合众国的政府和全体人民，在此悲痛时刻得到我们深切的同情。

我们怀着反对恐怖主义的坚定决心与他们站在一起。正如日本首相小泉纯一郎先生所反复强调的，日本政府认为，这些恐怖主义行为决不能视为仅仅是针对美国而来，它也是反人类的罪行，是对整个世界民主和自由的挑战，打击恐怖主义也是日本自身的责任。出于这一意识，日本将尽一切可能，与国际社会合作，将这些恐怖主义攻击的罪魁祸首绳之以法。

联合国全体会员国必须始终紧密团结，通力合作，按照大会第56/1号决议和安全理事会第1368

(2001)、还有 1373 (2001) 号决议，与一切形式的恐怖主义作斗争。在这种情况下，必须大力强调，我们是在迎战恐怖主义分子，而不是穆斯林、伊斯兰世界和阿拉伯国家。

尽管国际社会进行了反恐怖主义努力，但近年来邪恶的恐怖主义行为有增无减，确实使人感到极大关注。今天，实际上没有那个国家能够免受恐怖主义威胁。因此，国际社会必须团结如一人，以消除一切形式的恐怖主义。

我们打击恐怖主义的措施必须扩展到更广泛的领域，与此同时，大会负有神圣责任，应当创造一个更为有效的国际法律框架，以不仅将恐怖主义的肇事者、组织者和赞助者，而且将援助、支持或接纳恐怖主义分子的那些人绳之以法。因此，作为当务之急，我们必须追求下述两个目标。

第一是全体会员国批准和信守全部 12 项国际反恐怖主义条约。在这一方面，我们欢迎《制止恐怖主义爆炸事件国际公约》于今年 5 月 23 日生效。

日本政府，就其自身而言，已经批准了 12 项公约中的 10 项公约，目前正在准备早日批准其余的两项：《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》和《制止恐怖主义爆炸事件国际公约》。日本政府准备到今年年底、也即该公约仍然开放供签署期间签署前一项公约，然后尽快加以批准；日本政府目前也正在加速准备早日批准后一项公约。

第二项目标是促使通过我们面前的两项公约草案——《制止核恐怖主义行为国际公约》和《全面打击国际恐怖主义公约》。

毫无疑问，必须建立有效的法律框架，处理现行公约未涉及的问题。同样重要的是，会员国必须表明，它们决心迅速通过这些公约，以打击恐怖主义。为此目的，我们每个人都应本着合作精神，调动必要的智慧，显示最大限度的灵活性。日本政府将继续坚决支持俄罗斯和印度关于制定新公约的倡议，并将参加第六委员会的讨论，以尽快完成有关条约。

除了建立打击恐怖主义的法律框架外，必须在各个层面、在区域合作的框架内并在想法一致的国家之间，促进针对恐怖主义的国际合作和政策协调。日本一直在与七国集团乃至后来的八国集团伙伴商讨这一问题，已在它们之间并在世界范围内加强反恐怖主义合作。在区域一级，日本参加了与亚太地区、拉丁美洲和中东各国的反恐怖主义协商。

在这些经验基础上，并根据我在讲话开始提到的小泉纯一郎首相的认识，日本政府决心更积极地参与联合国内外为消除国际恐怖主义而进行的国际合作。

阿尔卡莱先生 (委内瑞拉) (以西班牙语发言)：我希望以委内瑞拉共和国政府的名义，借这一世界论坛给予我们的这次机会，重申我们强烈谴责并坚决拒绝一切形式和表现的恐怖主义行为，不论它们发生在世界什么地方。从一开始，委内瑞拉共和国总统乌戈·查韦斯·弗里亚斯就以全体委内瑞拉人的名义强烈谴责了对纽约和华盛顿的攻击。这里，我们再次就针对纽约、华盛顿和宾夕法尼亚州的恐怖主义行为表达我们最深切的悲哀，这些可耻的犯罪行为夺去了数千名无辜者的生命，造成了难以统计的物质损失。因此，我们认为这是对全世界所有公民的侵略行为。有许多国家的国民都在世界贸易中心双塔楼中丧生，包括我们国家。我们谨此重申我们对美利坚合众国政府和遇难者家人的最深切的慰问。

在联合国，9 月 12 日，世界的 189 个国家对美国给予迅速和一致的支持。尽管到达联合国大厦非常困难，但当安全理事会召开紧急会议时，除了安理会常任理事国和非常任理事国外，还有其他国家也来到了，代表们一致通过了有关决议。几个小时之后，大会全体会议又通过了一项决议，就在这里再度表明了我们的支持。

秘书长非常明智地指出，我们对这种行为不能漠然置之。因此，我们必须拒绝一切恐怖主义行为，无论这种行为以任何政治、哲学、宗教、族裔、种族还是其他考虑为理由。在这方面，危内瑞拉认为，反对恐怖主义就是赞助和平。

今天，全世界正注视我们全体会议做什么、决定什么和强调什么。正因为如此，安全理事会通过 1373（2001）号决议，构成了协调就共同打击这一瘟疫的国际斗争进行合作的重要基础。该决议包括了恐怖主义现象的各个方面、从赞助到恐怖主义与其他国际犯罪之间的联系，也包括法律问题。我们认为，大会通过一项决议对这一问题进行澄清非常重要，因为不能丧失让联合国——我们是联合国的一部分——向公众舆论重申我们承诺有效和全面同恐怖主义进行斗争这种机会。

9 月 11 日毁灭性攻击应该有助于国际社会清醒地认识到大规模毁灭性武器可能带来的不可预见的后果。正因为如此，我们要向恐怖主义分子发出明确无误的信息，即他们的行动不会不受惩罚，正义必将得到伸张。这就是大会应该发出的明确信息。

我们昨天仔细地聆听了市长鲁道夫·朱利亚尼在本大会堂的讲话。乔治·布什总统在几次公开讲话中也指出将依法惩处这些犯罪行为。危内瑞拉同其他国家一样，将要而且应该加入到伸张正义的努力中去。

我国是爱好和平和正义的国家，不认为应该对还击进行报复，或以恐怖对恐怖、以仇恨对仇恨。我们相信国际法的合法准则和尊重人权。但当然，我们还认为应该惩罚那些犯下这些令人发指行为的人。

在最近我们半球各国部长出席的美洲国家组织协商会议上，危内瑞拉加入了拒绝恐怖主义和宣布有必要明确确定何人对这些行为负责的协商一致。确定责任可以让法律的力量借助整个半球的一致决心惩处恐怖主义分子。

应该以国际法根本原则指导对这一瘟疫的斗争。为此，联合国的行动应该成为这一斗争国际合作的恰当架构。在这方面，加强法律架构是保证这方面国际合作成功的前提。

我国代表团高度重视秘书长关于消除恐怖主义的报告，该报告提出了当前这方面国际公约的现状。

我们各国政府应加入、签署和批准这些公约，表明我们的政治意愿。

意识到必须加强这一法律架构，危内瑞拉已成为许多这方面国际公约和议定书的缔约国。事实上，我们是少数签署 1997 年在纽约通过的《制止恐怖主义爆炸的国际公约》国家之一。我国还认为，有必要重新确定对恐怖主义的现有的定义，这一定义视恐怖主义为一般的严重罪行。

我上面说过，危内瑞拉在半球一级也进行了参与和贡献。在这方面，我们谴责恐怖主义，努力加强合作和协调同这一现象斗争的措施。

恐怖主义对各国人民友好关系带来消极影响，威胁人民和国家的安全、领土完整和民主国家的稳定，因此，是干扰人民经济和社会发展的一个因素。

除了对恐怖主义进行正面打击外，我们还认为有必要同时开展与饥饿、贫困、基本和住房和教育匮乏的斗争。本着千年首脑会议通过的《千年宣言》精神，在对恐怖主义进行正面打击的同时，我们应该在这方面采取行动，不余遗力地寻求更公正和人道的国际秩序。

最后，我要再次强调，国际社会必须显示最坚定的决心面对这一挑战。我们绝不能让世界出现恐怖时代。我们为了建立和平时代进行了长期艰苦的斗争，这一斗争取得了成果。因此，我们必须继续这方面的努力。正如美国总统和纽约市长说过的，这应该成为寻求深入触及问题根源的努力的一部分。

萨哈维奇先生（南斯拉夫）（以英语发言）：主席先生，这是本届会议我第一次发言，我祝贺你的当选，并祝你工作成功。

我国代表团同前面发言者一道无条件地谴责 9 月 11 日对纽约、华盛顿和宾夕法尼亚的令人发指的恐怖主义攻击。与此同时，我们再次向无辜受害者的家属和美国政府表达南斯拉夫联盟共和国人民和政府的深切哀悼。

这些令人深恶痛绝的罪行充分说明国际恐怖主义是全球性灾难，需要有组织地作出联合的国际反应。为了还击恐怖主义，不论其发生在何处或采取何种形式，我们在全球、各地和国家一级需要一致的标准和一切必要的资源。

在这方面，联合国的作用非常重要。我们赞同秘书长的看法，他最近在这里的讲话中说，联合国必须提供一种共同价值观和理解的架构，在这一架构中，自由和自愿的努力能够相互影响和相辅相成，而不是相互妨碍。联合国在对美国的恐怖主义国际上第一个反应的确反应了这种架构和理解。

南斯拉夫联盟共和国全心全意地加入反对恐怖主义的联合阵线，并坚决支持安全理事会和大会在 9 月 11 日悲惨事件后通过的决议。安全理事会最后的一项决议，即 9 月 28 日的第 1373 (2001) 号决议，是一份极其重要的文件，提出了打击恐怖分子及其庇护者的一系列具体措施。极为重要的是，我们都采取必要措施，确保恐怖分子在任何地点都得不到任何人提供的资金、支助和庇护所。

应使国际上禁止、打击和惩罚恐怖主义罪行的体系有很大改进。因此，必须有更多的国家接受关于反对恐怖主义斗争的各方面的现有的 12 项国际公约，以加强这个领域的国际合作。我国代表团并认为，通过一项以全面的方式对付国际恐怖主义为基础的公约将极大地有助于在全球以更为更有效地方式努力消除这一罪恶现象。我们希望，大会本届会议将为在这方面取得突破提供一个机会。

南斯拉夫在过去几年月里已成为这 12 项反对恐怖主义文书中的 5 项文书的缔约国。我国政府并打算签署其余的公约，现已开始了签署这些公约所必需的程序。在这方面，我们认为《制止向恐怖主义提供资助的国际公约》特别重要。在国家一级，将进一步加强和改进执行这些公约的现有措施。

我国不幸在打击恐怖主义方面有很多经验。我们的领土、人员、外交官和驻外使团都经常成为恐怖主

义袭击的目标。去年，在塞尔维亚南部，在同科索沃和梅托希亚行政边界的安全区地带，恐怖主义猖獗。在科索沃和梅托希亚我们也遇到这方面的严重问题，梅托希亚是南斯拉夫塞尔维亚共和国的自治省，现在由联合国科索沃临时行政当局特派团（科索沃特派团）管理。那里的局势仍然非常严重。科索沃特派团认识到这个问题，正在谋求以各种方式处理这一问题。今年 6 月通过了关于禁止恐怖主义和相关罪行的条例就是这样一项措施，但还需要进行更多的工作。我国政府准备好提供一切必要的帮助，以促进执行这项条例，并为制止恐怖主义活动提供其他援助。

令人遗憾的是，恐怖分子和恐怖主义存在于我们区域更广大的地区。事实上，恐怖主义与跨国有组织犯罪、贩卖人口和毒品、洗钱及其他类似罪行密切联系。这严重地影响到整个东南欧的稳定。显然，必须在分区域一级和区域一级加强协调与合作，以对付这种挑战。我们在区域内必须寻找各种方式方法来防止向恐怖分子提供资金和武器以使它们不能跨越边界，并有利于我们交流有关情报。简而言之，我们必须在更广泛的全球框架内组织我们对恐怖主义采取的区域对应行动。南斯拉夫已准备好在这方面作出建设性贡献。

最后，我谨再次重申必须在全世界一致谴责恐怖主义的一切行为。南斯拉夫联盟共和国将在这方面进行合作，并将在联合国和其他多边论坛上，以及在双边关系中，为消除恐怖主义这一罪恶现象作出最大努力。

杜尔达先生（阿拉伯利比亚民众国）（**以阿拉伯语发言**）：我首先代表阿拉伯集团发言，然后再代表我国阿拉伯利比亚民众国发言。

阿拉伯集团向纽约、向美国政府和人民、以及向受害者的亲属表示最诚挚的哀悼。阿拉伯集团谴责一切形式和表现的恐怖主义，并谴责参与恐怖主义的所有个人、集团、组织和国家。

让我们不要忘记，几十年来阿拉伯国家是一切形式和表现的恐怖主义的最主要的受害者：国家恐怖主义、占领恐怖主义和基要主义恐怖主义。这使我们付出了高昂的生命代价：甚至现在每天都有许多无辜的阿拉伯人被时时刻刻存在着的恐怖主义夺走生命。阿拉伯集团申明，深受这些基要主义集团所进行的恐怖主义之害的阿拉伯国家已要求此种组织和集团的领导人在其境内避难的某些国家把这些人交出来，使他们受到审判。但这些国家根本不理会我们的要求。

请让我们回顾，在 1970 年代初期，若干阿拉伯领导人第一次建议联合国举行一次关于恐怖主义问题的国际会议，以商定关于恐怖主义的统一定义，和商定消除恐怖主义的国际行动。在联合国内提出的此种倡议，包括关于举行一次国际会议的倡议，在国际上得到广泛理解，并获得不结盟运动、伊斯兰会议组织和其他政府间组织的支持。这些支持体现在伊斯兰会议组织关于打击国际恐怖主义的公约和非洲统一组织关于预防和打击恐怖主义的公约。阿拉伯领导人至今继续重申所有这些倡议和呼吁，新闻界对此有广泛的报道。

阿拉伯集团热切地强调，它毫无保留地支持阿拉伯巴勒斯坦人民享有自由和独立的权利。此外，我们重申，在获得这种权利之前，巴勒斯坦人民完全有权利抵抗占领及其带来的各种后果，特别是建立定居点。我们支持遭受剥夺或被驱逐的巴勒斯坦人返回自己家园的权利，因为他们没有任何其他家园。

从现代恐怖主义这个词的最全面的意义上来说，阿拉伯巴勒斯坦人民是这种恐怖主义的受害者。他们的土地被占领；他们的财产被夺走或被推土机摧毁。他们的大多数儿女流离失所、遭到监禁、折磨、被驱赶或驱逐到世界上最遥远的角落，以便让他们的土地空出来为外来者建造定居点。巴勒斯坦人民遭受压迫和镇压，企图使他们不能对占领表示反对。所使用的镇压工具是最残暴、残酷和无人性的，包括载有最先进武器的最现代的飞机，此外还动用了坦克、大炮以及在政治上谋杀所有抵抗占领的人。

阿拉伯集团在这里表示，它决心反对把抵抗占领的行为定为恐怖主义行为的任何企图。这种不正义的做法将颠倒事实，只会产生仇恨，自由是不可剥夺的，绝不能以任何方式毁灭自由。任何持其他看法的人在以自由或正义的名义下抑制恐怖主义中都是没有说服力的。

恐怖主义不分国籍，不分宗教。任何恐怖主义分子都不会信仰任何宗教，除非你认为恐怖主义本身已成为宗教。愿上帝原谅我们这样说，但真正的宗教只能是万能的主的宗教。

至于国籍，令人感到悲哀和遗憾的是，某些国家拒绝将恐怖主义分子遣返至其国土，以便对其绳之以法，并就其所犯罪行对其惩罚。实际上，有时此类恐怖主义分子还获得庇护国的国籍或居民许可，使其能够在国内外行动自由，进而反对他们的祖国和威胁其稳定。

“伊斯兰”一词来自于和平的词汇，而和平在神圣的古兰经中是真主光辉的名称之一。标准的伊斯兰问候是“愿和平降临于你”。神圣的古兰经中说，杀死一个人的灵魂其残暴性等于杀死整个人类，拯救一个人的灵魂其慈悲等于给予生命，即拯救全人类。

伊斯兰是真理、正义和平等的宗教。它不分种族或肤色。在上帝眼里，最有尊严的人们是那些最虔诚的人们。因此特别是某些国家的某些人物有什么权利和基础在大众媒介中侮辱伊斯兰教？为此目的媒体为某些分子而利用。

可以从这种趋势中期望产生的唯一后果是，一种鼓励宗教间冲突的气氛的扩散和在穆斯林世界产生同情极端主义集团的条件。这种条件有助于这种集团扩大他们的基地。

最后，阿拉伯集团谨以强调以下内容而结束其立场的阐述。

第一，必须谴责一切形式和表现的恐怖主义。

第二，必须以符合《联合国宪章》各项原则的方式在各级采取打击恐怖主义的行动。

第三，各国必须在国家、区域和国际各级为根除恐怖主义实施所有必要的法律程序，它们必须执行同禁止采取、资助或执行恐怖主义行径以及禁止宽恕此种行径的发生或保护恐怖主义行为主事者相关的国际法条款和所有具有国际约束力的决议。

本集团还要强调在此方面通过深思熟虑的措施的重要性。阿拉伯集团敦促为打击恐怖主义而通过联合国在各级采取协调行动，在考虑到各方的关切、利益和安全基础上作出认真建设性努力。

第四，抵抗占领是所有被占领人民的合法权利。占领等于恐怖主义。实际上占领是恐怖主义的最丑恶形式之一。

第五，本集团呼吁联合国承担其对巴勒斯坦事业的责任，将其视为占领问题。必须迅速完成这一任务。在这方面，阿拉伯国家强调打击占领军对巴勒斯坦人民、黎巴嫩人民和被占戈兰高地的叙利亚人民的恐怖主义行径的重要性。

第六，应要求庇护阿拉伯籍恐怖主义分子的国家将他们交给提出要求的原籍国，以便对这些恐怖主义分子司法审判。

以上是我代表阿拉伯集团所作的发言。

请允许我借此机会代表我自己的国家发言。

我谨再次代表我国和我国代表团向美国人民和代表团以及向这一伟大城市的人民表示诚恳的慰问和同情，他们失去了亲人和一个伟大的文明纪念碑。

我们利比亚遭受过各种形式和表现的恐怖主义造成的痛苦，最能了解美国人民在面对这些残酷事件时所感受到的震惊和痛苦的感受。从我们自身的经历和痛苦中，我们充分理解所产生的心理、道义和身体上的后果；对某些人来说，特别是对受害者的亲人们的来说，随着时间的推移这种后果只会更加加剧。

经验告诉我们，对于人道主义、道义和宗教方面的考虑应超过任何政治或主观考虑。正如所能看到的那样，这一点反映在我们对最近美国遭受的恐怖主义袭击所作的反应中。我们的立场符合我们伊斯兰教的教义，该教义禁止杀害无辜的人民和平民。阿拉伯文化传统的崇高理想和价值观念也同样加重说明了这一点。

我国已受国家恐怖主义之害。我国在苏尔特海湾的领水曾多次遭袭击，我国的领空也遭侵犯。我国领土及其主要城市——的黎波里和班加西曾经是一百多架飞机的恐怖主义袭击的目标。1986年4月14日晚曾发生了恐怖主义行径，其具体目标是暗杀革命的领导人卡扎菲兄弟。他的家、办公室和帐篷都被摧毁。这次行动除了是要暗杀还有什么其他的目的吗？

许多周边环境都被摧毁，数十人死亡，数百人受伤。我是其中之一，包括我的家在内的许多设施和家庭被摧毁。

我国还是极端主义分子集团的恐怖主义行径的受害方，这些集团得到一个超级大国的招集、训练和武装；该超级大国还煽动他们渗透利比亚。请允许我列举一些实例：1984年有一次恐怖主义行动，1993年发生了一起更为恶劣的恐怖主义事件。我甚至不用再提其他的行动了，在这些行动中包括以暗杀为政治目标的恐怖主义行动。

我国还曾经是极端主义集团进行的恐怖主义行动的受害方。被活捉的那些主事者承认，他们是受奥萨马·宾·拉登资助的。我国是第一个将此事件正式通知国际刑警的国家。当时谁会和我们合作呢？没有人。

我国还遭受恐怖主义的另一种形式的伤害。许多实体假装是人权的护卫士，已经透露，我们所收到将上述恐怖主义分子描述为政治犯并要求将他们释放的信函来自同一政治渊源。

这种复杂的恐怖主义故意歪曲事实。它通过使人产生错觉的宣传和媒体将恐怖分子描绘成武装到牙

齿并杀害无辜平民的人权卫士。恐怖分子就这样被描绘为侵犯人权的受害者。这是一种什么逻辑？

我国遭受的另一种形式的恐怖主义是指责我们支持恐怖主义，而对我国提出这种指责的人恰恰是那个编造它今天称之为恐怖分子的国家。在此之前，在将他们用作其代理的时候，他们被称为圣战者或自由战士，并将那些特别在非洲为自由而战的人带上恐怖分子、游击队或叛匪的帽子。

感谢上帝那些转变其立场的人，是别人而不是我们。是那些人完全改变了对纳尔逊·曼德拉及他人所持的立场。也还是那些人改变了他们对一度称为自由战士的圣战者的立场，这些人现在成了恐怖分子。是他们完全改变了其对解放运动的立场，他们曾将该运动成员称为恐怖主义分子。他们承认他们的独立国家，与他们交换大使，为他们铺红地毯并将这些人称为“阁下”。曼德拉变为世界的良知并成为人人尊敬的少数领袖之一。

然而，从他入狱的那一天起，我们就认为他理应得到这些。他被授予国家最高荣誉奖章，由于他仍被监禁，他的女儿代表他领奖。我们对此感到十分自豪。同曼德拉一样，所有勇敢的非洲领导人及其兄弟人民都是伟大的自由战士，我们利比亚人对支持其反对外国占领直至其赢得独立的斗争感到自豪。因此我们被指责支持恐怖主义。我们支持的是反对外国占领的解放运动。

我国也是另外一种恐怖主义受害者：经济恐怖主义。一些强国对我们实施全面的单方面抵制，随后它们将其变为多方面并最终成为国际性的。扩大的抵制与单方面抵制涉及的范围相同，甚至使用同样术语。这种制裁是以我们支持恐怖主义为由实施的，而这一理由即便在审理泛美航班 103 位于洛克比上空事件两位嫌犯的情形下也未能得到证实。我们今天强调指出，他们比我们更清楚，这两位嫌犯是无罪的。其中一人被法庭判为无罪。另一人在没有任何物证的情况下被判有罪。此事使苏格兰法律专家大为恼火。

对嫌犯指责的虚假性被发表于 2001 年 9 月 11 日的英国报刊《每日镜报》的一篇文章进一步夸大。根据这篇文章，希思罗机场的一名安全警卫证实，一位身份不明的人在事件当天撞进泛美航班的行李仓，此人有可能将一枚炸弹放在行李当中。但奇怪的是，英国反恐警察在提问这位警卫时所出示的证据神秘消失，从未再提供给法庭。

阿拉伯人和穆斯林对一些负责官员和传播广泛的媒体将他们以直接或间接方式与恐怖主义联系起来的作法深感冒犯。我们谴责这种提法并忆及阿拉伯人自己也是恐怖主义和狂热的受害者；我们的文明拒绝这种思潮，上帝揭示的伊斯兰教古兰经诗文也对它严格禁止，该诗文从未被任何人更改或销毁。

我们还想提到的是，阿拉伯人对包括针对美国的恐怖主义袭击进行谴责，穆斯林也在其清真寺为受害者祈祷，包括纽约的伊斯兰中心和所有的清真寺。联合国的穆斯林代表参加了祈祷并随后向美国媒体发表声明。我是参加者之一。但是，这些伊斯兰代表的发言及其对恐怖主义和袭击的谴责从未广播过。此外，我们每天还受到媒体的极不恰当也令人无法接受的挑衅，这只能说明无知或仇恨，因而成为恐怖主义及其煽动的重要原因。

我们敦促这种针对阿拉伯人、穆斯林和伊斯兰的新的倾向得到迅速制止。巴勒斯坦和黎巴嫩的犹太复国恐怖主义从未被归因于宗教，也无人在蒂莫西·麦克维的信仰上作文章，它炸毁了俄克拉何马城的一座政府建筑。为什么没有人就麦克维的宗教或犹太复国主义者的宗教提出问题呢？这些人每天都对巴勒斯坦人、穆斯林和阿拉伯人犯下恐怖主义行径。每一位穆斯林都在考虑该问题。那些被称为穆斯林的人在他们西方采用恐怖手段之前先给我们造成恐惧。他们在袭击纽约和华盛顿特区之前已经给其自己的国家造成恐怖，他们只是现在才成为穆斯林吗？这是怎么回事？

阿拉伯人和穆斯林在外国人征募的极端分子手中遭受的苦难够多了。我们要求各文化人民支持各文

明之间的对话而非冲突，支持各宗教之间对话而非对抗。这正是伊斯兰教的教义；穆斯林不是和平敌人。

由于时间原因，我只简短地谈及这些问题，我现在要重申我国对恐怖主义的立场。首先，我们完全同意美国总统乔治·布什反复断言恐怖主义是一种旨在破坏自由的行径。由于自由是不可分割的，而且不属于任何特定的国家和国家集团，因此我们认为，外国占领是自由——国家、人民、领域和全人类自由——的最大敌人。这就是说外国占领是最肮脏的恐怖主义形式，而对巴勒斯坦人民进行的占领则是最野蛮的恐怖主义占领。

第二，在这方面，抵抗占领不仅是其家园被外国占领的人民的合法权利，而且也是其最重要的义务之一。另外，阿拉伯巴勒斯坦人民、黎巴嫩人民和被占叙利亚戈兰的叙利亚公民完全有权抵抗对其家园的占领，直到获得解放为止。

第三，我们要再次重申利比亚在 1992 年 1 月 9 日文件 A/46/840 中发出的呼吁，要求召开大会特别会议审议恐怖主义问题，并就恐怖主义构件和准确定义——一个不受主观、随心所欲和自私考虑支配的定义——达成一致。我们大家可以把这种客观定义当作确定什么是恐怖主义和谁是恐怖主义分子的标准。必须把占领列在世界必须对付和消除的恐怖主义行径清单的首要位置。

第四，根据我们的坚定信念，我们坚定谴责各种形式和表现的恐怖主义，我们的信念在以下联合国正式文件中得到阐明：S/23221、S/23226、S/23416、S/23396、S/23641、S/23672、S/23918、S/1995/624、S/1995/633、S/1997/176、S/1997/218 和 S/1997/880。我认为没有任何其他国家在这么多的联合国文件中谴责恐怖主义。

第五，为了履行我国对打击和消除国际恐怖主义所作的承诺，我们已加入以下旨在对付这一可恶现象的国际和区域公约及安排：即 1993 年东京签署的《关于在航空器内的犯罪和犯有某些其他行为的公约》，

1970 年在海牙签署的《关于制止非法劫持航空器的公约》，以及 1971 年在蒙特利尔签署的《关于制止危害民用航空安全的非法行为公约》——我们曾在洛克比一案中不顾其他当事方的反对和行动援引该公约。国际法院曾在两项裁定中阐明，该公约适用这种情况。我们还加入了 1988 年在蒙特利尔签署的《补充关于制止危害民用航空安全的非法行为的公约的制止在为国际民用航空服务的机场上的非法暴力行为的议定书》、1973 年《关于防止和惩处侵害应受国际保护人员包括外交代表的罪行的公约》、1979 年《反对劫持人质国际公约》、1980 年在维也纳签署的《核材料实物保护公约》、1989 年《反对招募、使用、资助和训练雇用军国际公约》、1994 年《联合国人员和有关人员安全公约》、1997 年《制止恐怖主义爆炸的国际公约》和 1998 年在开罗签署的《关于制止恐怖主义的阿拉伯公约》。我国还正在完成必要的法律和立法程序，以便使我国能够加入剩余的有关文书。

第六，我们要表示愿意以积极建设性方式，通过联合国同国际社会在打击恐怖主义方面进行合作。我们要求其他国家同联合国合作，为处理恐怖主义行径的根源采取类似的积极建设性行动，以便使我们可以一劳永逸地消除恐怖主义。

巴尔迪维索先生（哥伦比亚）（**以西班牙语发言**）：9 月 11 日的事件再次表明，国际恐怖主义留下了破坏和死亡踪迹，是本组织面临的巨大挑战之一。这个挑战要求我们作出紧迫、积极和有效的回应。因此，本次辩论非常及时——它是在朱利安尼市长作史无前例的重要发言后开始的，并包括秘书长向会员国发出的呼吁。我们还要借此机会对美国政府和人民并对包括出席大会的许多国家国民在内的受害者家属再次表示哀悼。

打击国际恐怖主义是我们大家的责任。哥伦比亚境内恐怖主义的一个方面是，恐怖主义得到另一个具有全球影响的犯罪行动的支持：即有关全世界非法毒品问题的活动。经验教诲我们，国际社会打击全球毒品问题的斗争是打击恐怖主义斗争的个关键内

容——在这场斗争中，分担责任原则获得接受。同样，打击国际恐怖主义斗争成功与否将取决于我们同样在此领域适用分担责任原则的程度。应该在这场斗争中给每个国家都分配一个同其情况和能力相适宜的任务。

恐怖主义分子的行动、办法和作法都是犯罪行为，它们毫无道理并违反联合国各项宗旨和原则。这些行径是对我们各国人民和平文明共处的威胁，也是对我们的体制稳定乃至全球和平与安全的威胁。

然而，我们面前有一个令人不安的现实：即联合国未能采取持久、一致和有效行动打击国际恐怖主义。

我们必须制订办法和工具，使我们能够通过在全球、区域和国家各级联合和协调一致地采取行动，防止、打击和挫败国际恐怖主义。为此目的，我们必须在若干不同战线同时采取行动。

哥伦比亚认为，必须从体制上加强联合国，以打击国际恐怖主义。这种对和平与安全的威胁规模大，本组织必须建立具体的负责机构——最高级别和具有足够资金的办事处、方案、基金或行署，以协调防止、打击和铲除国际恐怖主义的各项努力。

诚然，大会在每届会议上都通过一项关于铲除国际恐怖主义措施问题的决议。大会在决议中强烈谴责一切恐怖主义行为、方法和做法，认为无论出于什么政治、哲学、思想、种族、民族或宗教动机，这些行为、方法和做法都是站不住脚的，呼吁各国采取措施，进行合作，打击国际恐怖主义。但是，我们也知道，在最近几年里，在这些决议上没有取得协商一致意见，大会不得不以投票方式通过这些决议。我们必须利用这个悲剧产生的气氛，促进我们的努力，采取比较灵活的立场，谋求团结，团结是在打击这个二十一世纪祸患斗争中取得进展的关键。

多年来，关于国际恐怖主义的定义，关于恐怖主义问题各项公约适用于什么人，我们存在分歧，这些分歧使我们不能就这些问题取得协商一致意见。我们

必须克服这些分歧。哥伦比亚认为，国际恐怖主义与其他严重犯罪的不同之处是，它企图在人民中间散布恐怖，颠覆或迫使——至少是企图迫使——一个政府或国际组织采取或不采取某一行动。我重复一遍，我国认为，恐怖主义是其目标所确定的，因此，无论恐怖主义行为的执行者是谁、出于什么动机、采用什么方法和做法以及发生在什么地方，我国谴责任何恐怖主义行为。我们必须永远地将恐怖主义行为与其政治内容分开，从而可以打击其真正的性质——危害无辜者生命的严重罪行。

哥伦比亚毫无保留地支持国际恐怖主义问题特设委员会的工作，决心积极参加即将举行的第六委员会工作组会议，该工作组目前正在就印度提出的恐怖主义问题全面公约草案进行谈判，并且期望在大会本届会议上通过该公约。我们还希望各国能够调和它们关于制止核恐怖主义行为公约草案的分歧，现在，通过该公约草案更加迫切，更有必要。

今年 9 月 11 日的攻击行动不仅在本组织东道城市散布了死亡和不安，而且创造了新的经济现实。各跨国银行必须协调和一致地采取行动，减少恐怖主义行动造成的经济破坏，尤其是减少对发展中国家造成的经济破坏。

另一方面，必须断绝国际恐怖主义的资助来源。已经证明，国际恐怖主义利用的金融网络与贩运非法毒品和非法军火贸易活动利用的金融网络相似。根据我已经提到的共同承担责任原则，哥伦比亚要求直接打击洗钱活动，这些活动助长人类面临的这些严重问题。

哥伦比亚法律制订了高标准，今天，我们可以显示我国打击有组织犯罪资助来源司法行动的成功经验。我们可以将这种经验应用到打击国际恐怖主义行动中。而且，我国与美国、南美洲和欧洲各国国家实体进行了非常通畅的合作。我国执行了国际洗钱问题财务行动工作队的所有建议，我国愿意合作，愿意提供必要的技术援助。

哥伦比亚是安全理事会成员，因此，它对第 1373 (2001) 号决议投了赞成票，该决议规定，所有国家都有义务防止和制止资助恐怖主义行为的活动，并有义务在这方面进行合作。同样，我国作为阿富汗问题制裁委员会主席，承担了自己的责任，通过该委员会，联合国对塔利班政权实施了专门打击国际恐怖主义的唯一现行制裁制度。我们的经验使我们能够指出，仍然需要作出许多努力，以加强制裁效力。在这方面，今年 7 月核准的监测机制是向前迈出的重要步骤。

在最近几天里，我国支持召开了美洲国家间互助条约协商会议，这是美洲国家集体自卫的一个基本机制。会议认为，对美利坚合众国的恐怖主义攻击是对本半球所有国家的攻击，所有国家都将动用互助机制，采取行动。哥伦比亚还积极参加了美洲国家组织外交部长协商会议，会议根据哥伦比亚——以及其他国家——的倡议，决定就一项美洲打击恐怖主义公约进行谈判，并加强美洲恐怖主义问题委员会（恐怖问题委员会），以通过采取紧急措施，加强打击这项罪行的斗争，从而加强美洲在这方面的合作。

在结束发言时，请允许我重申，我国坚定地致力于打击国际恐怖主义的斗争，我国认为，联合国必须紧急、强烈和有效地采取行动，正视国际和平与安全面临的这种真实威胁。

代理主席（以英语发言）：下面请巴勒斯坦常驻观察员发言。

基德瓦先生（以阿拉伯语发言）：在大会过去几届会议上，巴勒斯坦没有积极参加关于恐怖主义问题的辩论。我们没有积极参加辩论，因为我们认为，巴以冲突即将解决，从而需要重新确认许多有关问题。我们还认为，日益增加的恐怖主义威胁主要涉及某些国家内——特别是某些阿拉伯国家内——的一些团体，这些团体往往基于某种极端的宗教立场企图改变政府制度，国际社会一致反对这种现象。

另一个原因就是我们认为整个国际恐怖主义正在衰弱并开始消失。不幸的是我们错了。也许我们过

于乐观。在中东，特别是包括耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土，和平进程以及现场的局势以极其危险的方式恶化了。在外国占领的目前的情况下，我们现在目睹指控恐怖主义和反指控国家恐怖主义和战争罪行的现象死灰复燃。

“内部恐怖主义”——如果这种说法是对的——也没有结束。我们在停止这种恐怖主义的国际集体立场中看到了明显的漏洞。与此同时，国际恐怖主义没有被打败。实际上，当它在 9 月 11 日在美利坚合众国造成严重悲剧和毁灭时我们大家都受到了震动。上述这一切似乎可能是有联系的。

巴勒斯坦一方通过亚西尔·阿拉法特主席和许多其他巴勒斯坦官员已经强烈谴责了 9 月 11 日的可恶的恐怖主义行动，这种谴责不仅反映了我们的政治责任，而且也符合我们作为穆斯林、阿拉伯和巴勒斯坦人的良知——穆斯林和基督徒是一样的。这一可怕行动是没有任何理由的。我们谨再次向乔治·布什总统、美国政府和美国人民，以及特别向受害者家属表示我们诚挚的哀悼。

另外，我们作为联合国家家庭的成员和生活在联合国的各代表团——至少在一些时间内——我们的生活和我们家属的生活受到了影响，正如这一独特的城市中每一位居民的生活也受到影响。巴勒斯坦一方欢迎国际上对所发生事件的明确和有力的反应，并欢迎打击国际恐怖主义现象。我们准备在国际努力中作出微薄的努力，以便把这一罪行的凶手绳之以法，预防任何这种事件的重新发生并结束国际恐怖主义。

美国作为一个受到袭击的国家和世界的超级大国，努力结成一个国际联盟，同国际恐怖主义进行多方面的斗争。这一广泛的国际联盟是一个积极的发展，我们呼吁利用这方面的现有的国际工作的论坛。我们也重申国际法统的重要性。

正如秘书长指出，联合国能够并必须发挥决定性作用。我们支持他的说法并继续呼吁在今后的斗争中充分利用联合国机构，包括安全理事会。我们也欢迎

美国 and 所有西方国家的几位官员所说的话，包括表明这不是针对伊斯兰或是阿拉伯人的斗争的明确立场。这是一个极其重要的问题，需要进行不断的重复。也必须有意识和持续地抵抗歪曲这一立场或是向错误方向发展的任何企图，就象某些势力正想要做的那样。至少有一个国家出于其本身的利益正设法扩大目标范围，以包括同 9 月 11 日事件毫无关系或是同具有全球影响的恐怖集团进行的斗争毫无关系的方面。

我们必须设法理解所发生的事件，我们必须认识到一场成功的战斗需要对某些具有政治、社会和经济后果的政策进行重新思考，最终目的是要实现所有地方的更加公正的局势。恐怖分子究竟为什么要犯下 9 月 11 日的罪行？我无法对这一可恶行动的理由作出决定性的答复。但是，其理由也许包括对西方的拒绝，对西方文化的所有方面的拒绝——这个问题我们不能通过有分歧的政策加以解决。这同阿拉伯或伊斯兰没有关系，实际上这没有任何逻辑理由。

当然，我们坚决拒绝文明之间的任何冲突。我们赞同文明之间的对话和在多样性和容忍的基础上培养人性。但是，我们不能就此为止。我们还必须看看数百万阿拉伯人和穆斯林人对美国和一些其他西方国家的消极的立场和感情。这些立场和感情每天都在加强，同合理的主流进行竞争并把主流推向极端。我们必须看看产生导致这种集团的出现和发生 9 月 11 日这种行动的滋生地的原因。主要原因可能也是该地区普通人在将近一百年来巴勒斯坦问题上的政策中所看到的情况。这是一个无法相信的故事，包括强行实施粗暴和严厉的非正义，许多年的痛苦、受难、失望和无法忍受的状况。

另外，该地区发生的其他事情不能同巴勒斯坦问题完全分开。所有这一切导致该地区的普通人认为，基本上由西方确立的价值体系极其标准——即便我们接受它们——看来不适用于我们，也许因为我们是阿拉伯人和穆斯林。我们必须结束这种现象。我们特别必须公正地解决巴勒斯坦问题，从而消除该地区巨大的仇恨与失望的根源。如果做到，这本身不会结束反国际恐怖主义的斗争，但这是国际社会无论如何必须进行的斗争中的一个必要条件。

至于 9 月 11 日发生的事件，几位巴勒斯坦知识分子签署了伟大的巴勒斯坦诗人马赫穆德·达维希所写的以下声明：

“发生在华盛顿和纽约的灾难只有一个名字——疯狂的恐怖主义。这一悲惨事件既非黑暗的科幻电影也不是报应的日子。恐怖主义没有国家、没有肤色和没有信条，不管恐怖主义为了为自己辩护而援引了多少上帝、神的名字和多少人类的苦难。”

他还说

“以钢铁、水泥和灰烬粉碎人的肌骨的这种恐怖主义没有任何理由。把世界分为永远无法相逢的两个阵营——一个绝对善良，另一个绝对罪恶——也是没有任何理由的。人类文明产生于促进全球遗产的世界社会，这一遗产的积累和交往导致人性的升华和崇高的良知”。

下午 1 时 15 分散会